



Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

A/49/911
S/1995/450
1 June 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок девятая сессия
Пункт 15с повестки дня
ВЫБОРЫ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИЙ
В ГЛАВНЫХ ОРГАНАХ: ВЫБОРЫ
ЧЛЕНА МЕЖДУНАРОДНОГО СУДА

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Пятидесятый год

Биографические данные кандидатов, выдвинутых национальными группами

Записка Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	2
II. БИОГРАФИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	3
A. Луиджи Феррари Браво	3
B. Мехмет Гюней	12
C. Питер Хендрик Коэйманс	16
D. Сантьяго Торрес Бернардес	27

І. ВВЕДЕНИЕ

Генеральный секретарь имеет честь представить Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности биографические данные кандидатов, выдвинутых национальными группами для избрания в целях заполнения непредвиденной вакансии, образовавшейся в Международном Суде в связи с кончиной 24 февраля 1995 года судьи Роберто Аго (Италия). Список кандидатов, выдвинутых для избрания, содержится в документе A/49/910-S/1995/449. Сведения о составе Суда и процедурах голосования, которым будут следовать Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности, приводятся в меморандуме Генерального секретаря, изданном в качестве документа A/49/909-S/1995/448.

II. БИОГРАФИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

А. Луиджи Феррари Браво

Родился в Неаполе 5 августа 1933 года

Окончил с отличием юридический факультет Неаполитанского университета, 1956 год

Профессиональная преподавательская деятельность

1956-1961 годы	Младший преподаватель международного права, Неаполитанский университет
1961 год	Доцент публичного и частного международного права
1961-1965 годы	Преподаватель курса "Международный порядок" на условиях годичных контрактов, университет Бари
1965-1968 годы	Преподаватель международного права на условиях годичных контрактов, Университет Бари
1962-1968 годы	Преподаватель международного права на условиях годичных контрактов, Институт востоковедения при Неаполитанском университете
1968-1974 годы	Профессор международного права, юридический факультет Университета Бари; директор Института международного права, тот же факультет
1974-1979 годы	Профессор, преподаватель курса "Международный порядок", Институт востоковедения при Неаполитанском университете
1975-1976 годы	Декан факультета политологии того же университета
1965-1979 годы	Преподаватель курса "Нормативные акты Европейского сообщества", Высшая школа государственного управления, Рим; с 1975 года - профессор
1979-1982 годы	Профессор, преподаватель курса "Нормативные акты Европейского сообщества", факультет политологии Римского университета
1982-1991 годы	Профессор публичного международного права, тот же факультет
с 1991 года по настоящее время	Профессор, преподаватель курса "Нормативные акты Европейского сообщества", юридический факультет Римского университета

Научно-теоретическая деятельность и занимаемые должности

Лектор по курсу международного права в Национальном университете Сомали, Могадишо, 1971 год

Лектор в Гагской академии международного права, 1975 и 1982 годы

Неоднократно приглашался для преподавания курса международного права в Институте подготовки дипломатов при министерстве иностранных дел Италии

Осуществлял общую координацию (1965–1981 годы) работы группы Итальянского национального совета по научным исследованиям (Итальянское общество содействия международным организациям при министерстве иностранных дел) над изданием "Il contributo dell'Italia alla formazione delle consuetudini internazionali" ("Вклад Италии в становление международного обычного права"). На данный момент опубликованы семь томов

Член редакционной коллегии, "Commentaries on the EEC Treaty and ECSC Treaty" ("Комментарии по Договору о ЕЭС и Договору о СБСЕ") (Giuffr , 1965 and 1970)

Член редакционной коллегии издания "Cahiers de droit européen", Брюссель

Член научного совета журнала "Rivista di diritto internazionale"

Общий редактор "Итальянского ежегодника международного права"

Член редакционной коллегии "Германского ежегодника международного права"

Главный редактор издания "La Comunit  Internazionale"

Член совета директоров и генеральный секретарь Итальянского общества содействия международным организациям

Внештатный сотрудник Института международного права

Член Ассоциации международного права, Американского общества международного права, Итальянской ассоциации сравнительного права, Итальяно-германской ассоциации юристов, Института международных связей (Рим), Итальянской ассоциации по арбитражу, Французского общества международного права (Париж)

Международная деятельность

Заместитель председателя комитета международных отношений Итальянского национального совета по научным исследованиям (1974–1981 годы)

Член исполнительного совета Европейского научного фонда (Страсбург, 1975–1981 годы)

Член Итальянского национального совета по делам ЮНЕСКО

Член научного совета, который руководил исследованиями, проводимыми Итальянским обществом содействия международным организациям и Женевским институтом перспективных международных исследований по теме "Эволюция международных организаций", при содействии советов по научным исследованиям Италии и Швейцарии

Член юридического комитета Итальянского олимпийского комитета

Участие в работе Организации Объединенных Наций и других международных организаций в составе делегации Италии

Семинар Организации Объединенных Наций по вопросу об экономических и социальных правах, Варшава, 1967 год (представитель Италии)

Всемирная конференция по правам человека, Тегеран, 1968 год (эксперт от Италии)

Первая-четвертая европейские конференции юридических факультетов (Страсбург, 1968, 1971, 1974, 1976 годы). Председатель одного из комитетов на второй и третьей конференциях и представитель Италии в подготовительном комитете этих конференций

Специальный комитет Организации Объединенных Наций по вопросу об определении агрессии, 1973-1974 годы

Женевская дипломатическая конференция по гуманитарному праву, 1975-1977 годы

Глава делегации, Комитет ООН по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации, 1975-1983 годы

Специальная рабочая группа по вопросу о злоупотреблениях в многонациональных корпорациях, 1976-1979 годы

Специальный Комитет Организации Объединенных Наций по повышению эффективности принципа неприменения силы в международных отношениях, 1978-1983 годы

Генеральная Ассамблея, Председатель Шестого комитета, 1978-1979 годы

Специальный комитет по разработке конвенции о борьбе с захватом заложников, 1979 год

Заместитель Председателя Специального комитета по разработке конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников, 1982 и 1983 годы; председатель одной из рабочих групп указанного комитета

Председатель Рабочей группы Шестого комитета Генеральной Ассамблеи по вопросу о защите лиц, подвергаемых задержанию или тюремному заключению в какой бы то ни было форме, 1982 и 1983 годы

Конференция по рассмотрению Договора о запрещении размещения ядерного оружия на дне морей и океанов, Женева, 1977 и 1983 годы

Межправительственная группа по разработке Кодекса поведения транснациональных корпораций, восьмая-семнадцатая сессии, 1980-1982 годы

Комиссия по транснациональным корпорациям, 1980-1983 годы

ЮНСИТРАЛ, тринадцатая и пятнадцатая сессии, 1980 и 1982 годы

Решением правительства Италии назначен мировым посредником (в соответствии с приложением к статье 66 Венской конвенции о праве международных договоров 1969 года)

Юрисконсульт Постоянного представительства при ООН (Нью-Йорк), 1981-1984 годы; на той же должности в Постоянном представительстве в Женеве (1984-1985 годы)

Конференция по кодификации права договоров между государствами и международными организациями (Вена, 1986 год), глава делегации

Специальный комитет ИМО по вопросу о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности морского судоходства (1987 год), глава делегации. Конференция ИМО (Рим, март 1988 года) по той же теме, председатель Конференции

Представитель правительства Италии в Суде Европейских сообществ (1985-1994 годы)

Представитель правительства Италии в Европейской комиссии и Европейском суде по правам человека (1985-1994 годы)

Представитель правительства Италии в Международном Суде в связи с делом компании "Элеттроника сикуча С.п.а." (ЭЛСИ) (США против Италии, решение от 20 июля 1989 года)

Генеральный секретарь Сиенского форума по международному праву окружающей среды (1990 год), созданного по рекомендации Встречи на высшем уровне семи наиболее развитых в промышленном отношении стран

Член итальянской группы Постоянной комиссии третейского суда

Глава делегации Италии на встрече СБСЕ в Валлетте (1991 год) по вопросу о мирном урегулировании споров. Входил в состав органа, созданного на этой встрече

Член согласительного совета СБСЕ по человеческому измерению, Московская декларация (1991 год)

Руководитель юридической службы министерства иностранных дел Италии (1 сентября 1985 года - 31 декабря 1994 года)

Член Совета управляющих Международного института Организации Объединенных Наций по унификации частного права (ЮНИДРУА) (1990-1994 годы)

Президент ЮНИДРУА (с 1 января 1995 года по настоящее время)

Участие в международных конгрессах и научных исследованиях за рубежом

Докладчик на коллоквиуме в Брюгге на тему "Государственные предприятия и закон о конкуренции", созданном Колледжем Европы, 1969 год.

Докладчик от Италии на четвертом Конгрессе Международной федерации европейского права (Люксембург, 1973 год) по теме "Европейское прецедентное право после 20 лет существования Сообщества".

Докладчик на девятом Международном конгрессе институтов, занимающихся подготовкой гражданских служащих руководящего звена (Париж, 1975 год), по теме "Выявление потребностей

в постоянной подготовке сотрудников национальных органов для участия в международных переговорах".

Докладчик на десятом Европейском коллоквиуме по теме "Научные исследования и закон" (Льеж, 1980 год), созданном Советом Европы.

Другие сведения

Выступал с лекциями в университетах и научных институтах в Аргентине, Бельгии, Германии, Канаде, Перу, Соединенных Штатах Америки, Швейцарии.

Член Итальянской коллегии адвокатов с правом защищать дело в Верховном суде.

Языки: французский и английский - владеет свободно; использует в работе немецкий и испанский языки; родной язык - итальянский.

Основные публикации

"Le controversie in materia d'impiego presso enti internazionali e la giurisdizione italiana" (Disputes in matters of employment with international institutions and Italian jurisdiction) in Rivista di diritto internazionale, 1956.

La prova nel processo internazionale (Evidence in international procedure), Naples, Jovene, 1958.

"La questione dell'Africa sud-occidentale" (The South-west African question) in Diritto internazionale, 1960.

"Gli effetti delle condanne penali nel diritto internazionale privato italiano" (Effects of criminal conviction in Italian conflict of laws) in Rivista di diritto internazionale, 1960.

"Il luogo di commissione dell'illecito nel diritto internazionale privato" (Locus commissi delicti in the conflict of laws) in Rivista di diritto civile, 1961.

"Aspetti generali della disciplina della responsabilità per fatto illecito nel diritto internazionale privato" (Main features of the law of torts in the conflict of laws), in Annali della Facoltà di giurisprudenza dell'Università di Bari, vol. XVII, 1963.

"Note in margine alla recente sentenza della Corte internazionale di Giustizia nel caso dell'Africa Sud-Occidentale" (Some thoughts on the recent judgment of the International Court of Justice in the case of South-west Africa) in Rivista di diritto internazionale, 1963.

"L'opera delle Nazioni Unite e degli istituti specializzati nella lotta contro le discriminazioni" (The achievements of the United Nations and its specialized agencies in the struggle against discrimination) in Human Rights and the United Nations, Padua, 1963.

Diritto internazionale e diritto interno nella stipulazione dei Trattati
(International law and municipal law in the treaty-making process), Naples, Morano, 1964.

"Le operazioni finanziarie degli enti internazionali (World Bank, International Finance Corporation, International Development Association)" (Financial transactions of international institutions in Annuario di diritto internazionale, 1965.

Problemi interpretativi dell'art. 177 del Trattato CEE (Questions relating to the interpretation of art. 177 of the EEC Treaty) in Comunicazioni e studi dell'Istituto di diritto internazionale e stranjero dell'Università di Milano, vol. XII (1966).

"Commenti degli art. 177, 219 e 235 del Trattato CEE" (Commentaries on articles 177, 219 and 235 of the EEC Treaty), in Treaty Instituting the EEC: A Commentary, edited by R. Quadri, R. Monaco and A. Trabucchi, Milan, Giuffrè, 1965.

"Natura giuridica dell'adesione degli accordi internazionali" (The legal nature of adherence in international agreements), in Annuario di diritto internazionale, 1966.

F. Capotorti, B. Conforti, L. Ferrari Bravo and B. Starace, La giurisprudenza italiana di diritto internazionale privato e processuale (Italian case-law in matter of conflict of laws and conflict of jurisdictions), 1942-1966, Leonardo da Vinci, Bari, 1967.

"L'issue de l'Affaire Costa C. ENEL - Observations sur l'arrêt du Conciliatore de Milan du 4 mai 1966" (The outcome of the Costa-Enel affair: some thoughts on the decision of the Conciliator of Milan of 4 May 1966), in Cahiers de droit européen, 1967.

Les incidences des règles de concurrence et de l'article 222 sur les possibilités de nouvelles nationalisations ou socialisations des secteurs économiques (The impact of rules on competition and of article 222 of the EEC Treaty on the possibility of new nationalizations or socializations of economic sectors), Bruges, De Tempel, 1968.

"Nazionalizzazione e Mercato Comune" (Nationalizations and the European Common Market), in Annuario di diritto internazionale, 1967-1968.

"Observations sur l'arrêt du Conciliatore de Milano du 2 janvier 1967" (Remarks on the judgements of the Conciliator of Milan of 2 January 1967) in Cahiers de droit européen, 1969.

"Commenti agli art. 41 et 87 del trattato CECA" (Commentaries on articles 41 and 87 of the ECSC Treaty) in Treaty Instituting the ECSC: A Commentary, edited by R. Quadri, R. Monaco and A. Trabucchi, Milan, Giuffrè, 1970.

"La Conferenza europea delle facoltà giuridiche" (The European Conference of law faculties) in Rivista di diritto internazionale, 1971.

Responsabilità civile e diritto internazionale privato (The law of torts and the conflict of laws), Naples, Jovene, 1973.

"European Communities and the Italian Legal Order" in Multitudo Legum Ius unum, Festschrift für W. Wengler, Berlin 1973.

"Organizzazioni internazionali" (International organizations) in Enciclopedia Feltrinelli-Fischer, Political Science Section, vol. 2 (International relations), 1973.

"Jurisprudence sur les problèmes généraux de l'intégration" (Case-law on basic problems of European integration) dans Kölner Schriften zum Europarecht (Proceedings of the Fourth Conference of IFEL), 1974, pp. 311 ss.

"Les procédés nationaux de mise en vigueur des obligations souscrites et des accords conclus par les gouvernement" (National procedures for putting into effect international agreements concluded between Governments) (with A. Giardina) in Italian Association of Comparative Law, Italian Reports to the Ninth International Conference of Comparative Law, Milan, 1974.

"Schema della disciplina dei trattati internazionali" (Brief outline of the law of treaties), in Istituto Diplomatico: Corso di preparazione al concorso diplomatico, p. 347 ss., Testi, 1974.

Lezioni di diritto internazionale I (Course in international law, I) academic year 1973-1974, Libreria Scientifica Editrice, Naples, 1974 (2nd ed. 1986).

"Poteri della Commissione CEE e suo ruolo nello sviluppo dell'integrazione europea" (Powers of the EEC Commission and its role in the development of European integration) (1974) in Round Tables in European Community Law, held under the auspices of G. Biscottini, Collected Reports, vol. I (1967-1977), Milan, Pubblicazioni dell'Università Cattolica, 1980.

"I decreti ingiuntivi italiani e la Corte Comunitaria" (Italian injunction orders and the EEC Court) in Il Foro Italiano, 1975, fasc. 4.

"Les rapports entre contrats et obligations délictuelles en droit international privé" (Relationships between contracts and torts in the conflict of laws), in Collected Courses of the Hague Academy of International Law, III, 1975.

"I vertici, il Consiglio Europeo ed il difficile equilibrio fra Consiglio e Parlamento Europeo" (Summits, the European Council and the difficult balance of power between the Council of Ministers and the European Parliament), in Proceedings of the Conference held in Milan on 2 and 3 March 1979 under the auspices of the Catholic University.

"Aspetti tecnici dell'adesione delle Comunità Europee alla Convenzione europea dei diritti dell'uomo" (Technical aspects of the adherence of the EC to the European Convention on Human Rights), in Rivista di diritto europeo, 1979, p. 309 ss.

"International aspects of the control of scientific research" in Proceedings of the X European Colloquium (Liege, 1980).

Several chapters of volume one of Manuale di diritto delle Comunità Europee (Handbook of EEC law), edited by E. Pennacchini, R. Monaco and L. Ferrari Bravo, Turin 1983 ("The search for European political union", pp. 41-56; "The European Parliament", pp. 95-114; "The Commission", pp. 115-136; "The organization of political cooperation", pp. 177-184).

"International Law and Municipal Law: The complementarity of legal system" in McDonald and Johnston (ed.) The structure and process of International Law, The Hague, Nijhoff, 1983, p. 715 ss.

"All'origine della ricerca sulla consuetudine internazionale. Riflessioni sulla prassi diplomatica degli Stati" (Towards the point of departure of research on International Customs. Some reflections on diplomatic practice) in Studi in onore di G. Sperduti, Milan, 1984, p. 15 ss.

"Méthodes de recherche de la coutume internationale dans la pratique des États" (Methods for ascertaining international customs in State practice) in Recueil des Cours de l'Académie de droit international, 1985, iii, vol. 192.

"Alcune riflessioni sui rapporti fra diritto costituzionale e diritto internazionale in tema di stipulazione di trattati" (Some thoughts on the relationship between constitutional and international law in matters concerning the conclusion of treaties) in Studi in onore di R. Ago, 1987, I, 273 ss.

"Accordi internazionali" (International agreements) and "Adesione" (Accession), in Enciclopedia Giuridica Treccani, Rome, 1989.

"La Corte di Giustizia e le frontiere della funzione giurisdizionale comunitaria (The Court of Justice and the boundaries of EEC jurisdictional function) in Acts of the Conference on the Common Market, Public and Private in Europe", Milan, 1990.

"Peaceful settlement of disputes in Europe in the year 2000 and beyond" in La Comunità Internazionale, 1990.

"Prospettive del diritto internazionale alla fine del secolo XX" (Perspectives of international law at the end of the twentieth century) in Rivista di diritto internazionale, 1991.

Lezioni di Diritto delle Comunità Europee (lectures on European Community law), Editoriale Scientifica, Naples, 1992.

(with V. Rizzo) Codice dell'Unione Europea (Code of the European Union), Giuffrè Editore, Milan, 1994.

National constitution and supranational law, in The Relationship between international and domestic law, Council of Europe, 1994, pp. 79 ss.

Difficultés et perspectives de la nouvelle Europe (Difficulties and perspectives of the new Europe) in CSCE: Dimension humaine et règlement des différends - Paris, Montchrestien, 1994.

Ряд рецензий на книги, докладов и выступлений на конференциях, совещаниях "за круглым столом" и т.д.

Перевод с немецкого языка эссе по правовой тематике ("Diritto Internazionale", 1963, p. 50 ss.; p. 215 ss. и "Annuario di diritto internazionale", 1966, p. 1 ss.) и т.д.

В. Мехмет Гюней

Родился 3 мая 1936 года в Сиирте (Турция)
Женат, имеет троих детей

Образование

Пертевниальский лицей, Стамбул, 1954 год

Выпускник, лауреат факультета политологии Университета Анкары

Выпускник юридического факультета Анкарского университета

Диплом Института государственного управления для Турции и стран Ближнего Востока

Диплом Центра Европейского университета в Нанси, Франция, по праву и экономическим наукам

Профессиональная деятельность

Младший сотрудник по административным вопросам
в канцелярии губернатора Анкары 1959–1964 годы

Барристер, член коллегии адвокатов Анкары С 1964 года

Юрисконсульт, министерство иностранных дел, Анкара 1964–1970 годы

Советник по правовым вопросам Постоянного представительства
Турции при Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк 1970–1975 годы

Старший юрисконсульт, министерство иностранных дел, Анкара 1975–1977 годы

Советник по правовым вопросам, посольство Турции в Гааге 1977–1979 годы

Советник по правовым вопросам Постоянного представительства
Турции при Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк 1980–1982 годы

Заместитель главного юрисконсульта,
министерство иностранных дел, Анкара 1982–1985 годы

Судья Европейского трибунала по ядерной энергии, Париж 1984–1989 годы

Главный юрисконсульт, министерство иностранных дел,
Анкара 1985–1989 годы

Посол Турции на Кубе 1989–1993 годы

Избран Генеральной Ассамблеей членом Комиссии
международного права

1 января 1992 года
31 декабря 1996 года

Посол Турции в Сингапуре

С 1993 года по
настоящее время

Международная деятельность

Альтернативный член Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств
(1968 год)

Представлял Турцию на следующих форумах

девятая (март 1968 года), десятая (ноябрь 1968 года) и двенадцатая (декабрь 1969 года) сессии
Европейского комитета по правовому сотрудничеству

первая (ноябрь 1969 года) и вторая (март 1970 года) сессии Подкомитета Европейского комитета
по правовому сотрудничеству

вторая сессия Конференции Организации Объединенных Наций по праву договоров (Вена, апрель-
май 1969 года)

первая специальная сессия Комиссии по наркотическим средствам (Женева, январь 1970 года)

Комитет по разработке проекта конвенции о контрактах на поездки (Страсбург, март 1970 года)

Специальный комитет по обмену мнениями по докладу о работе третьей сессии Комиссии
Организации Объединенных Наций по праву международной торговли (ЮНСИТРАЛ) (Страсбург,
март 1970 года)

Глава делегации Турции на Дипломатической конференции, посвященной контрактам на поездки
(Брюссель, апрель 1970 года)

Глава делегации Турции на восемнадцатой (Нью-Йорк, март 1971 года) и девятнадцатой (Нью-
Йорк, март 1973 года) внеочередных сессиях Международной организации гражданской авиации
(ИКАО)

симпозиум по проблемам мирного урегулирования споров, организованный Учебным и научно-
исследовательским институтом Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР) (Нью-Йорк, июнь
1973 года)

двадцать пятая, двадцать шестая, двадцать восьмая-тридцатая, тридцать третья, тридцать пятая,
тридцать шестая, тридцать восьмая-сорок первая, сорок четвертая-сорок девятая сессии
Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и представитель в Шестом комитете
Ассамблеи (правовые вопросы)

двадцать восьмая сессия Комиссии по правам человека (Нью-Йорк, 1971 год)

Специальный комитет по международному терроризму (Нью-Йорк, июль-август 1973 года)

Заместитель председателя двадцатой внеочередной сессии Международной организации гражданской авиации (ИКАО) (Рим, август–сентябрь 1973 года)

Международная конференция по воздушному праву (Рим, август–сентябрь 1973 года)

третья–шестая сессии Специального комитета по вопросу об определении агрессии (Нью-Йорк и Женева, 1971–1974 годы)

Специальный комитет по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации (февраль–март 1981 года и февраль–март 1982 года)

Глава делегации Турции на Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о представительстве государств в их отношениях с международными организациями (Вена, февраль–март 1975 года)

Представитель на Конференции Организации Объединенных Наций по водным ресурсам (Мар-дель-Плата, март 1973 года)

первая и четвертая–одиннадцатая сессии третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву (декабрь 1973 года–апрель 1982 годов)

Комитет экспертов по делам Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о правопреемстве государств в отношении договоров, Совет Европы (Страсбург, июнь 1978 года)

Специальный комитет по усилению эффективности принципа неприменения силы в международных отношениях (Нью-Йорк, апрель–май 1980 года)

Специальный комитет по правовым аспектам, касающимся территориального убежища и беженцев (Страсбург, март 1979 года)

девятнадцатая сессия Комитета по заявлениям о пересмотре решений Административного трибунала (Нью-Йорк, ноябрь 1979 года)

первая (Нью-Йорк, январь–февраль 1981 года) и вторая (Нью-Йорк, январь–февраль 1982 года) сессии Специального комитета по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников

Представитель на Конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о правопреемстве государств в отношении государственной собственности, государственных архивов и государственных долгов (Вена, 1 марта–8 апреля 1983 года)

Глава делегации Турции на второй Конференции участников Договора о запрещении размещения на дне морей и океанов и в его недрах ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения по рассмотрению действия Договора (Женева, сентябрь 1983 года)

Зарегистрированный третейский судья Регионального центра по торговому арбитражу (Каир, с 1985 года)

Глава делегации Турции на проводившемся в рамках СБСЕ (Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе) совещании экспертов в связи с дальнейшим рассмотрением и разработкой

общеприемлемого метода мирного урегулирования споров, призванного дополнить существующие методы (Афины, март-апрель 1984 года)

Докладчик Шестого комитета на тридцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи

Судья в Европейском трибунале по ядерной энергии (6 июня 1984 года-6 июня 1989 года)

Конференция Организации Объединенных Наций для принятия конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ (Вена, 25 ноября-20 декабря 1988 года)

Глава делегации Турции на восьмом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями (Гавана, 27 августа-7 сентября 1990 года)

Третейский судья Международной группы аккредитованных третейских судей Сингапурского международного арбитражного центра (с 1993 года)

двадцать четвертая (Катманду, январь 1985 года) и тридцать третья сессии (Токио, январь 1994 года) Афро-азиатского консультативно-правового комитета

Переговоры, проводившиеся от имени правительства Турции

переговоры между Турцией и Грецией по вопросу о континентальном шельфе Эгейского моря (1975-1979 годы)

переговоры между Турцией и Грецией по вопросу о воздушном пространстве над Эгейским морем (Париж, ноябрь 1976 года)

переговоры между Турцией и Болгарией по вопросам определения линии границы в устье реки Резовска-Мутлудере и делимитации вод в заливе Мутлудере/Резовска, территориального моря и континентального шельфа (София, май-июнь 1984 года)

Языки

французский, английский, испанский

С. Питер Хендрик Коэйманс

Родился 6 июля 1933 года

1955 год – бакалавр экономических наук

1957 год – магистр права (с отличием)

1964 год – доктор юридических наук, Свободный университет, Амстердам (с отличием)

Послужной список

1965–1973 годы	Профессор публичного международного права и европейского права, Свободный университет, Амстердам
1973–1977 годы	Государственный секретарь по иностранным делам
1978–1992 годы	Профессор публичного международного права, Лейденский университет
1993–1994 годы	Министр иностранных дел
1995–	Профессор публичного международного права, Лейденский университет

Занимаемые должности

Председатель Правления Фонда Карнеги

Председатель Административного совета Гаагской академии международного права

Председатель Правления Управления по оказанию помощи в случае стихийных бедствий Нидерландов

Председатель Контрольного совета Нидерландского фонда по делам беженцев

Председатель Нидерландского фонда (учрежденного всеми политическими партиями) для оказания поддержки новой Южной Африке

Председатель Комитета по иностранным делам Христианско-демократической партии

Член Руководящего комитета Международной группы по кризисным ситуациям

Член редакционной коллегии нидерландского издания "International Law Review"

Член и бывший Председатель нидерландского отделения Ассоциации международного права

Ассоциированный член Института международного права

Член Консультативного комитета по вопросам международного права (Министерство иностранных дел)

Член Консультативного совета по вопросам мира и безопасности (Министерство иностранных дел и Министерство обороны)

Предыдущие должности

Член делегации Нидерландов на сессиях Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций (1967 год, Шестой комитет), заместитель Председателя (1973–1977 годы), Председатель (1993 год)

Глава делегации Нидерландов на ряде сессий Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву (1974–1977 годы), на Конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (1975 год), на Женевской дипломатической конференции по вопросу о подтверждении и развитии международного гуманитарного права, применяемого в период вооруженных конфликтов (1975 год) и на Конференции Организации Объединенных Наций по апартеиду (1977 год)

Глава делегации Нидерландов в Комиссии по правам человека (1982–1985 годы; 1992 год)

Председатель Комиссии по правам человека (1984–1985 годы)

Специальный докладчик по вопросам, касающимся пыток, Комиссии по правам человека

Член ряда миссий Организации Объединенных Наций и Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе в бывшую Югославию (1991 и 1992 годы)

Заместитель Председателя Евангелической партии АРП (в результате объединения этой партии в 1980 году с двумя другими партиями была сформирована Христианско-демократическая партия)

Председатель Правления Международного института социальных исследований (аспирантура по вопросам развития)

Председатель Правления Нидерландского института по вопросам мира

Заместитель Председателя Консультативной комиссии по вопросам иностранных граждан (квасисудебный орган, Министерство юстиции)

Председатель Консультативного комитета по вопросам разоружения (Министерство иностранных дел)

Член Консультативного совета по вопросам обороны (Министерство обороны)

Член ряда консультативных комиссий по вопросам кодификации норм права, касающихся иностранных граждан и беженцев (Министерство юстиции)

Лектор в Гаагской академии международного права (1976 и 1991 годы)

Публикации

1962

De blokkade van Cuba en het volkenrecht, [The Cuban blockade and international law], Antirevolutionaire Staatskunde, 1962, vol. 32, pp. 295-305.

1963

De Staten-Generaal en het bestuur der buitenlandse betrekkingen, [The States General and management of external relations], Antirevolutionaire Staatskunde, 1963, vol. 33, No. 13, pp. 364-372.

1964

The doctrine of the legal equality of States, an inquiry into the foundations of international law, thesis, Free University of Amsterdam, A.W. Sijthoff, Leyden, 1964 (257 pp).

1965

Volkenrecht en Sociale Gerechtigheid; een Peiling, [International law and social justice; a survey], Inaugural address, Free University of Amsterdam, A. W. Sijthoff, Leyden, 1965 (30 pp.).

Europa ontwapend: tot welke prijs?, [Europe disarmed; at what price?]
Antirevolutionaire Staatskunde, 1965, vol. 35, No. 9, pp. 116-121.

De Verenigde Naties en haar moeilijkheden, [The United Nations and its troubles], Antirevolutionaire Staatskunde, 1965, vol. 35, No. 9, pp. 201-209.

1967

De richtlijn van het Europese gemeenschapsrecht: karakter, functie en rechtsgevolg, [The directive in European Community law; character, function and legal consequence], Sociaal-Economische Wetgeving, vol. 15 (1967), No. 3, pp. 122-156.

Communistisch volkenrecht: van non-existent recht tot recht van co-existentie, [Communist international law: From non-existent law to a law of coexistence], Marxisme en Revolutie (with others), Buijten en Schipperheijn, Amsterdam, 1967, pp. 223-264.

1968

Op het grensgebied van internationaal en nationaal recht. De verjaring van internationale misdrijven, [In the borderland between international and national law. The prescription of international crimes], Calvinistische Juristen-Vereniging, 1968 (62 pp.).

Mini- of kosmopolitiek? Mogelijkheden en grenzen van Nederlands buitenlands beleid [Mini or cosmo Politics? Possibilities and boundaries to Dutch external policies]

(with others), Verslag studiedag Nederlandse equipe, Europese Unie van Christendemocraten, Scheveningen, 3 May 1968, The Hague, 1968 (55 pp.).

1970

De wenselijkheid van een verbod van het gebruik van traangassen in gewapende conflicten, Advies aangeboden aan de Minister van Buitenlandse Zaken op 22 juni 1970, [The desirability of a prohibition on the use of teargases in armed conflicts: recommendation presented to the Minister for Foreign Affairs of the Netherlands on 22 June 1970], Staatsuitgeverij, The Hague, 1970.

Continentaal plat-arrest, [Comment on the decision of the International Court of Justice in the North Sea continental shelf cases], Ars Aequi, 1970, vol. 19, pp. 334-341.

1971

Maatregelen ter voorkoming van biologische en chemische oorlogvoering, Rapport aangeboden aan de Minister van Buitenlandse Zaken op 27 April 1971, [Measures to prevent biological and chemical warfare, report presented to the Minister for Foreign Affairs of the Netherlands on 27 April 1971], Staatsuitgeverij, The Hague, 1971.

Werken aan een internationale rechtsorde, [Building an international legal order], 25 jaar Verenigde Naties, Amsterdam-Antwerp, 1971, pp. 122-131.

Staten en ondernemingen. Enige opmerking naar aanleiding van de Soedan-arbitrage, [States and commercial companies. Some comments on the Sudan tariff arbitration], Uit het Recht: Liber Amicorum, P.J. Verdam, Kluwer, Deventer, 1971, pp. 43-51.

1973

The advisory opinion on Namibia of the International Court of Justice, Netherlands International Law Review, 1973, vol. 20, pp. 17-36.

IJslandse visserijrechten, [Provisional measures and the International Court of Justice. Comment on the order of the International Court of Justice on provisional measures in the fisheries jurisdiction case], Ars Aequi, 1973, vol. 22, pp. 55-63.

1975

Toetsingsconferentie van de partijen bij het verdrag inzake de niet-verspreiding van kernwapens, Genève 5-30 mei 1975, [Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons, Geneva, 5-30 May 1975] (with others). Staatsuitgeverij, The Hague, 1976.

1978

Nationale soevereiniteit en zelfbeschikking, Verslag van een dagconferentie gehouden op 13 februari 1978 in het Nederlands Congresgebouw, Den Haag, Stichting Volk en Verdediging, 1978, [National sovereignty and self-determination, Report of a conference held on 13 February 1978 at the Netherlands Congress Building, The Hague, 1978], Kontaktbulletin, 1978, vol. 14, No. 28.

Militarisme, [Militarism] (with others), Werkgroep "kernvraag", Den Haag, 1971.

De neutronengranaat en ons veiligheidsstelsel, [The neutron shell and our security system], (with others), ARP, Evangelische Volkspartij, The Hague, 1978.

De volkenrechtswetenschap en de crisis in het volkenrecht; poging tot een analyse, [The science of public international law and the crisis in public international law; Attempt at an analysis], Inaugural address, Leyden, 1978, H. D. Tjeenk Willink, Alphen aan den Rijn, 1978 (20 pp.).

1979

Policy issues: Human rights, Overdevelopment, Institute of Social Studies, The Hague, 1979.

Wenkend en wijkend ideaal. De internationale rechtsorde op de Nederlandse politieke hoofdrichtingen, [Signalling and yielding ideal. The international legal order and the main Dutch political trends], Antirevolutionaire Staatskunde, 1979, vol. 49, No. 3/4, pp. 139-146.

De rechten van de mens en de Christen-democratie, [Human rights and Christian Democracy], Antirevolutionaire Staatskunde, 1979, vol. 49, No. 1, pp. 6-11.

1980

Protestantism and the development of international law, Académie de Droit International, Recueil des cours, vol. 152 (1976-IV), Sijthoff/Noordhoff, Alphen a/d Rijn, 1980, pp. 79-118.

De relatie tussen de begrippen vrede en veiligheid, [The relation between the concepts of peace and security], Atlantische Studies, August 1980, No. 3.

De kernwapens en het volkenrecht, [Nuclear weapons and public international law], Antirevolutionaire Staatskunde, 1980, vol. 50, Nos. 10/11/12, pp. 389-406.

1981

Op zoek naar het recht van een nieuwe internationale economische orde: abstractie of realiteit? [In search of the law of a new international economic order: Abstractions or reality?], address in honour of the 406th anniversary of the University of Leyden, University Press, Leyden, 1981 (26 pp.).

International Organization and Integration, (ed. with P. J. G. Kapteyn, R. H. Lauwaars, M. van Leeuwen Boomkamp and H. G. Schermers), 5 vols. (vols. I.A.-I.B., II.A.-II.K.), Martinus Nijhoff Publishers, The Hague, 1981-1984.

1982

De vreedzame toepassing van kernwapens en het non-proliferatiebeleid, [A peaceful use of nuclear weapons and the non-proliferation policy], Kernwapens in beweging. Handboek bij vraagstukken over kernenergie, Keesing, Amsterdam, 1982, pp. 334-345.

Opschorting samenwerkingsverdrag Suriname, [Suspension of the cooperation treaty with Surinam], N.R.C.-Handelsblad, 13 and 14 December 1982.

Volkenrechtelijke toelaatbaarheid van de overdracht Bantustans door Zuid-Afrika aan Swaziland [Admissibility under international law of the handing over of bantustans by South Africa to Swaziland], N.R.C.-Handelsblad, 28 December 1982.

1983

How to handle the Grotian heritage: Grotius and Van Vollenhoven, Netherlands International Law Review, 1983, vol. XXX, pp. 81-92.

Actie, harde actie; enkele opmerkingen over de volkenrechtelijke toelaatbaarheid van eenzijdige sanctiemaatregelen, [Measures, firm measures; Some remarks concerning admissibility under international law of unilateral sanctions], Opening lecture by the Dean of the Faculty of Law of the University of Leyden, 6 September 1983, Internationale Spectator, December 1983, pp. 771-776.

De VN-Commissie voor de rechten van de mens; een kromme stok voor rechte slagen. The United Nations Commission on Human Rights; a crooked stick for straight strokes], Staatkundig Jaarboek, 1983-1984, Leyden, 1983, pp. 177-192.

1984

Internationale Hof krijgt fris aanzien door uitspraak inzake Nicaragua, [International Court of Justice gets new appearance by its judgment in Nicaragua case], N.R.C.-Handelsblad, 12 May 1984, p. 7.

Amerika brengt internationale rechtsorde ernstige slag toe [United States deals international legal order a heavy blow], N.R.C.-Handelsblad, 14 April 1984.

1985

Het woord "recht" komt in haar verhaal niet voor, [The word "justice" does not appear in this story], Dagblad Trouw, 3 October 1985.

Amerikaanse houding voor Hof schadelijk voor rechtssysteem, [United States attitude before the International Court of Justice is detrimental to legal system], N.R.C.-Handelsblad, 22 January 1985, p. 9.

Verenigde Naties en Mensenrechten, [United Nations and human rights], JASON, Magazine voor Internationale Vraagstukken, October/November 1985, pp. 17-19.

Vluchtelingenrechtenbeleid in Nederland. Vluchten kan niet meer, [Refugee rights policy in the Netherlands; Don't seek refuge in flight], Studium generale Rijksuniversiteit te Groningen, Groningen, 4 November 1985.

Volkenrecht biedt Zuid-Afrika geen grond tot arrestatie van De Jonge, [Public international law does not allow South Africa to arrest De Jonge], N.R.C.- Handelsblad, 4 October 1985.

1986

Report on questions relevant to torture, (with staff members) United Nations Centre for Human Rights, Report issued to the Commission on Human Rights, Geneva, 1986 (38 pp.).

International organization and integration, Student edition, (ed. with P. J. G. Kapteyn, R. H. Lauwaars, M. van Leeuwen Boomkamp, and H. G. Schermers), Martinus Nijhoff, Dordrecht, 1986 (1,075 pp.).

Introduction to the international system of protection of human rights, Receuil des cours: Textes et sommaires, 17e session d'enseignement, Strasbourg, July 1986 (21 pp.).

The United Nations and human rights: Failures or success?, Peace and Security, Justice and Development, Report of the Congress held at the University of Nijmegen, 7 November 1985, on the occasion of the fortieth anniversary of the United Nations, K. C. Wellens (ed.), Nijmegen, 1985, pp. 67-72.

De internationale verdragen en de rechtspositie van de vreemdeling in Nederland, [The international treaties and the legal position of the alien in the Netherlands], Syllabus postgraduate education, Second session; The fugitive in international law, 13 November 1986, pp. 1-20.

Karakter en looptijd van het Verdrag over Kruisvluchtwapens, [Character and duration of the Treaty concerning cruise missiles], Internationale Spectator, January 1986, pp. 216-222.

Röling als beoefenaar van het volkenrecht, [Röling as practitioner of public international law], Transaktie, 1986, No. 2, pp. 113-123.

Report by the Special Rapporteur of the United Nations Commission on Human Rights on questions relevant to torture (E/CN.4/1986/15), February 1986.

Who tolled the death-bell for compulsory jurisdiction, in Realism in Law-making, Mart. Nijhoff 1986, pp. 71, 87.

1987

Report by the Special Rapporteur of the United Nations Commission on Human Rights on questions relevant to torture, (E/CN.4/1987/13), January 1987.

Asielzoekers en mensenrechten - het internationale karakter, [Asylum seekers and human rights, the international character] (with others), Stichting N.J.C.M. Boekerij, No. 8, Leiden, 1987, pp. 6-15.

Armoede, Rijkdom en Recht, [Poverty, wealth and law] (with J. van Nieuwenhove, P. J. M. van Tongeren and P. A. M. Meijknecht), Rechtskundige Afdeling van het Thijmgenootschap, No. 12, W.E.J. Tjeenk Willink, Zwolle, 1987.

1988

Veertig jaar Universele Verklaring van de Rechten van de Mens, [Forty years of the Universal Declaration of Human Rights], Staatscourant, 8 December 1988, pp. 3-6.

Report by the Special Rapporteur of the United Nations Commission on Human Rights on questions relevant to torture (E/CN.4/1988/17 and Add.1), February 1988 (25 pp.).

De Verenigde Naties als instrument voor de bescherming van de rechten van de mens, [The United Nations as an instrument for the protection of human rights] Recente Ontwikkelingen op het Gebied van de Mensenrechten, [Recent developments concerning human rights], 1988, No. 10, pp. 21-30.

Ambiguities in refugee law. Some remarks on the concept of the country of first asylum, Fortschritt im Bewusstsein der Grund- und Menschenrechte, Festschrift für Felix Ermacora, October 1988, pp. 401-414.

Het begrip "land van eerste ontvangst" in het Vluchtelingenrecht, [The concept of "country of first asylum" in refugee law], Justitiële Verkenningen, 1987, No. 2, pp. 76-97.

Meneer is ook een ras!, [Gentleman is a race too, Forum discussion concerning suppression of racial discrimination in Dutch Society], Stichting Meldpunt Rassendiscriminatie, Delft, 1988.

Bescherming van mensenrechten: de effectiviteit van het VN beleid, [Protection of human rights: effectiveness of United Nations policy], VN Forum, 1988, vol. 1, No. 2, pp. 1-7.

De internationale verplichting tot gelijke behandeling van man en vrouw, pré-advies voor de Emancipatieraad, aangeboden aan de regering, [The international obligation to equal treatment of man and woman], Emancipatieraad, The Hague, 18 March 1988 (12 pp.).

1989

Humanitaire hulpverlening, mensenrechten en het beginsel van non-interventie, [Humanitarian assistance, human rights and the principle of non-intervention], Symposium Volksbewegingen: Partner of Probleem, Studium Generale Katholieke Universiteit Brabant, Tilburg, 1989, pp. 21-28.

Report by the Special Rapporteur of the United Nations Commission on Human Rights on questions relevant to torture (E/CN.4/1989/15), January 1989 (50 pp.).

Human Rights and the United Nations, Report of the Kanagawa International Conference on Human Rights and the Citizen, 1 August 1989, pp. 54-65.

UN-activiteiten roepen beeld op van slak op teerton [United Nations activities give the impression of a slug on a tar barrel], Staatscourant, 1 November 1989, pp. 6-7.

Trends and developments in asylum and admission of refugees, Yearbook 1986-1987 of the International Institute of Humanitarian Law, 1 August 1989, pp. 153-160.

Internationaal Publiekrecht in vogelvlucht, [A bird's eye view of public international law] 1st ed., Wolters-Noordhoff, Groningen 1989 (255 pp.).

Report of the United Nations Special Rapporteur on Torture (E/CN.4/1990/17 and Add.1), December 1989 (83 pp.).

1990

The Ban on torture, Legal and socio-political problems, Folterverbot sowie Religions-und Gewissensfreiheit im Rechtsvergleich, 1 March 1990, pp. 93-108.

Is there a common ground for a human rights theory and a common human rights policy? Wiener Blätter zur Friedensforschung, 1 March 1990, pp. 8-17.

The changing role of the United Nations in the field of human rights, Merkouris, 7 January 1990, No. 4, pp. 37-42.

International arbitration in historical perspective: Past and present, International Arbitration: Past and Prospects, A. H. A. Soons (ed.), 1 May 1990, pp. 23-25.

The ban on torture - Legal and socio-political problem, in Franz Matscher (ed.), The prohibition of torture and freedom of religion and conscience, comparative aspects. Engel Verlag, 1990.

Human Rights - Universal Panacea? Some Reflections on the so-called Human Rights of the Third Generation, in Netherlands International Law Review 37 (1990), pp. 315-329.

Human rights and inter-State dispute settlement, Leiden Journal of International Law, vol 3, No. 3, December 1990, pp. 87-98.

1991

Humanitarian law and the shadowland between civil war and civil strife, in: A. J. M. Delissen and Tanja (eds.). Humanitarian Law of Armed Conflict. Challenges Ahead, Mart. Nijhoff, 1991, pp. 225-248.

The enlargement of the concept, "Threat to the peace" in the development of the role of the Security Council, 1992 Colloquium of The Hague Academy of International Law, Mart. Nijhoff, 1993, pp. 111-121.

The unification of Germany and international law (with Frans G. von der Dunk), Michigan Journal of International Law, vol. 12 (1991), pp. 510-557.

Inter-State dispute settlement in the field of human rights, Brus, Muller and Wiemers (eds.), The United Nations Decade of International Law. Reflections on international dispute settlement, Mart. Nijhoff, 1991, pp. 87-98.

1992

Seventh report of the United Nations Special Rapporteur on Torture, and addendum containing the report on a visit to Indonesia and East Timor (E/CN.4/1992/17 and Add.1), January 1992, (107 pp. + 21 pp).

The international protection of the rights of minorities; in: The social construction of minorities and their cultural rights in Western Europe, April 1992, pp. 83-95.

Report of the CSCE human rights rapporteur's mission to Yugoslavia, in: CSCE, February 1992, pp. 3-16, and annex.

Maintaining the peace in the shadowland between the old and the new international order, tenth Uhlenbeck-lecture, Netherlands Institute of Advanced Studies, 1992 (20 pp.).

The mountain produced a mouse, CSCE Meeting of Experts on Peaceful Settlement of Disputes; Leiden Journal of Int. Law, February 1992, pp. 91-97.

State succession and the 1929 Warsaw Convention; a case study; Air and Space Law: de lege ferenda, Liber Amicorum Prof. Mr. H. Wassenbergh, June 1992, pp. 112-133.

Zwijgt het recht als de Veiligheidsraad spreekt; Nederlands Junstenblad, July 1992, pp. 847-851. (A comment on the decision of the International Court of Justice in the Lockerbie case.)

A/49/911
S/1995/450
Russian
Page 26

1994

Human rights in an interdependent world, International Institute for Asian Studies, 1994 (14 pp.).

Internationaal Publickrecht in Vogelvlucht (An introduction to public international law) (five editions: 1988, 1990, 1991, 1993, 1994).

Аннотации различных решений Верховного суда Нидерландов, касающихся вопросов международного права.

D. Сантьяго Торрес Бернардес

Родился в Виго (Испания) 18 ноября 1929 года

Ученые степени

Лицензиат (1952 год) и доктор (1959 год) права, Вальядолидский университет (Испания)

Диплом о получении высшего европейского образования (1955 год) и доктор права (1957 год), Саарский университет (Германия)

Почетный доктор права (1993 год), Университет Алькал де Хенарес (Испания)

Предыдущие должности

Сотрудник Управления по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций (1959–1980 годы)

Секретарь Международного Суда (1980–1986 годы)

Секретарь Арбитражного суда по определению морской границы (Гвинея–Бисау/Сенегал) (1988–1989 годы)

Специальный судья в Международном Суде в деле, касающемся спора о сухопутной островной и морской границе (Сальвадор/Гондурас: вступление в дело Никарагуа) (1989–1992 годы)

Занимаемые должности

Специальный судья в Международном Суде в деле, касающемся делимитации морской границы и территориальных вопросов (Катар/Бахрейн)

Член Постоянной комиссии Третейского суда (с 1987 года)

Член Международной комиссии по установлению фактов, созданной Дополнительным протоколом I к Женевским конвенциям 1949 года (избран в 1991 году)

Частная практика в качестве юрисконсульта в международных арбитражных и судебных разбирательствах

Лектор по международным правовым вопросам

Член Испанского национального комитета по празднованию пятидесятой годовщины Организации Объединенных Наций

Член Мадридской ассоциации адвокатов

Вице-президент неправительственной организации "España con ACNUR" ("Испания с УВКБ")

Профессиональные организации

Сотрудник Института международного права (с 1981 года)

Член Ассоциации международного права

Ассоциированный член Instituto Hispano-Luso-Americano de Derecho Internacional

Почетный член Испанской ассоциации профессоров международного права

Член Французского общества за международное право

Член Американского общества международного права

Награды

Большой крест за гражданские заслуги (Испания, 1987 год)

Орден Хосе Сесильо дель Валье (Гондурас, 1994 год)

Большой крест Ордена Мая (Аргентина, 1995 год)

Языки

Испанский, английский, французский, немецкий

1. Международный Суд: деятельность и публикации

а) Деятельность

Секретарь Международного Суда (1980–1986 годы).

Специальный судья в деле о споре, касающемся сухопутной, островной и морской границы (Сальвадор/Гондурас: вступление в дело Никарагуа) (1989–1992 годы). В отношении отдельного мнения судьи Торреса Бернардеса, приложенного к решению Суда от 11 сентября 1992 года, см. "I.C.J., Reports 1992", pp. 629–732.

Специальный судья в деле, касающемся делимитации морских границ и территориальных вопросов (Катар/Бахрейн).

б) Публикации по вопросам, касающимся организации, компетенции и процедуры Международного Суда:

"Consideraciones y reflexiones sobre la interpretación por la Corte Internacional de Justicia de sus propios fallos", Estudios jurídicos en homenaje al Profesor Antonio Rodríguez Sastre, Madrid, 1985.

"A propos de l'interprétation et de la revision des arrêts de la Cour internationale de Justice", Recueil d'études en honneur de Roberto Ago, Milan, 1987.

"Resignations at the World Court", International law at a time of perplexity, Essays in honour of Shabtai Rosenne, Dordrecht/Boston/London, 1988.

"La reciprocidad en el sistema de jurisdicción obligatoria establecido en el Artículo 36, párrafo 2, del Estatuto de la Corte Internacional de Justicia", Cursos de Derecho Internacional de Vitoria, Universidad del País Vasco, Vitoria, 1988.

"Observations on 'Non-appearance' before the International Court of Justice", Annuaire de l'Institut de Droit International, Basle session (vol. 64, 1), 1991.

"Reciprocity" in the system of compulsory jurisdiction and in other modalities of contentious jurisdiction exercised by the International Court of Justice", Essays in Honour of Judge Taslim Olawale Elias, Dordrecht/Boston/London, 1992.

"Spain and the jurisdiction of the International Court of Justice: From past to present", Archiv des Völkerrechts, Band 32, Heft 2, June 1994.

"La función de la Corte Internacional de Justicia en el sistema de la Carta de las Naciones Unidas", United Nations Congress on Public International Law, New York, March 1995.

"L'intervention des États tiers dans la procédure de la Cour Internationale de Justice", Académie de droit international, The Hague, July/August 1995 (in preparation).

2. Международный арбитраж: деятельность и публикации

a) Деятельность

Секретарь Арбитражного суда по вопросу об определении морской границы (Гвинея-Бисау/Сенегал), Женева, 1988-1989 годы.

Советник делегации Аргентинской Республики в Международном арбитражном трибунале по спору о сухопутной границе между отметкой 62 и Маунт Фитц Рой (Аргентина/Чили), Рио-де-Жанейро, 1992-1994 годы.

b) Публикации

"L'arbitrage interétatique. Avec des références particulières à la Convention européenne pour le règlement des différends du 20 avril 1957", Académie de droit international de La Haye, Colloque sur le règlement pacifique des différends internationaux en Europe. Perspectives d'avenir, The Hague, 1990.

3. Международная следственная деятельность

Член Международной комиссии по установлению фактов, учрежденной Дополнительным протоколом I к Женевским конвенциям по международному гуманитарному праву, Берн (избран государствами-участниками в 1991 году).

4. Кодификация и прогрессивное развитие международного права

a) Деятельность

Сотрудник Отдела кодификации Управления по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций, сначала в качестве юриста (1959–1975 годы), а затем в качестве заместителя директора Отдела (1975–1980 годы). С 1975 года – заместитель секретаря Комиссии международного права и исполнительный секретарь нескольких конференций Организации Объединенных Наций по кодификации и прогрессивному развитию международного права.

В течение указанного периода он выступал в различном качестве как сотрудник секретариата Шестого комитета Генеральной Ассамблеи и Комиссии международного права (в обоих случаях в течение двадцать первой сессии), членом специальных комитетов, создаваемых Генеральной Ассамблеей, таких, как Комитет по принципам международного права, касающимся дружественных отношений и сотрудничества между государствами, и Подготовительный комитет третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

Он участвовал также в ряде дипломатических конференций, созываемых Организацией Объединенных Наций для принятия конвенций по кодификации некоторых международных правовых вопросов, таких, как Конвенция о дипломатических сношениях (1961 год), Конвенция о сокращении случаев безгражданства (1961 год), Конвенция о консульских сношениях (1963 год), Конвенция о праве договоров (1968–1969 годы), Конвенция о представительстве государств в их отношениях с международными организациями универсального характера (1975 год) и Конвенция о правопреемстве государств в отношении договоров (1977–1978 годы). Он также участвовал в разработке Генеральной Ассамблеей Конвенции о специальных миссиях (1969 год).

Кроме этой деятельности, касающейся разработки конвенций, деклараций, резолюций, докладов, проектов статей и комментариев вышеупомянутыми органами, он внес свой вклад в разработку и координацию программ, касающихся кодификации и прогрессивного развития международного права. Он также направлял или разрабатывал исследования и публикации, подготавливаемые Отделом кодификации по просьбе Генеральной Ассамблеи, а также проводил большой объем работы, связанной с обследованиями, для Комиссии международного права и ее специальных докладчиков по таким темам, как международные водотоки, право договоров, международное гуманитарное право, правопреемство государств, международная ответственность государств и т.д.

Он также руководил деятельностью по окончательному редактированию содержания, структуры и презентации "Обзора международного права", подготавливаемого Отделом кодификации в 1970–1971 годах" (Ежегодник Комиссии международного права, 1971 год, том II, часть вторая).

Специальный советник испанской делегации (возглавляемый премьер-министром) на Всемирной встрече на высшем уровне по окружающей среде (Гаага, март 1989 года).

b) Публикации по вопросам, касающимся кодификации прогрессивного развития международного права

"La Conférence des Nations Unies pour l'élimination ou la réduction des cas d'apatridie", Annuaire français de droit international, vol. VIII, Paris, 1962.

"La Conférence des Nations Unies sur les relations consulaires: la Convention de Vienne sur les relations consulaires", Annuaire français de droit international, vol. IX, Paris, 1963.

"Examen de la définition de l'agression. Troisième session du Comité créé en application de la résolution 1181 (XII) de l'Assemblée générale (New York, 1965)", Annuaire français de droit international, vol. XI, Paris, 1965.

"La Obra de desarrollo progresivo y codificación del derecho internacional llevada a cabo por las Naciones Unidas", en ONU AÑO XX, Tecnos, Madrid, 1966.

"Labores de la Comisión Jurídica de la Asamblea General durante el vigésimo período de sesiones (septiembre/diciembre de 1966)", Revista Española de Derecho Internacional, segunda época, vol. XX, núm. 1, Madrid, 1967.

"Labor realizada por la Comisión de Derecho Internacional en su decimonoveno período de sesiones (mayo/julio de 1967)", Revista Española de Derecho Internacional, segunda época, vol. XX, núm. 4, Madrid, 1967.

"Problems and issues raised by 'crimes of States': An overview", International Crimes of States. A Critical Analysis of the ILC's Draft Article 19 on State Responsibility, European University Institute of Florence, Series A 10, Walter de Gruyter, Berlin/New York, 1989.

5. Другие должности, касающиеся деятельности Организации Объединенных Наций

Эксперт Организации Объединенных Наций в Комитете, учрежденном Международным Комитетом Красного Креста для изучения вопроса о запрещении конкретных видов обычного оружия, включая виды оружия, наносящие чрезмерные повреждения или имеющие неизбирательное действие (1973 год).

Член делегации Организации Объединенных Наций на Дипломатической конференции по подтверждению и развитию международного гуманитарного права, применимого к вооруженным конфликтам (1974-1977 годы).

Член Миссии наблюдателей, направленной в Панаму Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций для наблюдения за конституционным референдумом по вопросу о ратификации договоров о Панамском канале (1977 год).

6. Совет Безопасности: публикации

"Perspectivas en la contribución de las Naciones Unidas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales: Comentarios y observaciones sobre la Declaración de los miembros del Consejo de Seguridad de 31 de enero de 1992", Hacia un nuevo orden internacional y europeo, Estudios en homenaje al Profesor Manuel Díez de Velasco, Tecnos, Madrid, 1993 (written in April 1992).

"Some considerations on the respective roles of the Security Council and the International Court of Justice with respect to 'the prevention of aggravation of disputes' in the domain of the pacific settlement of international disputes or situations", The Qatar International Law Conference on International Legal Issues arising under the United Nations Decade of International Law. (Doha, 22-25 March 1994) (in course of publishing).

7. Научная, академическая и преподавательская деятельность

В 1957-1958 годах работал ассистентом в Институте международного права и международных отношений при Вюрцбургском университете (Германия).

Директор исследований в Центре научных исследований в области международного права и международных отношений Гаагской академии международного права (1970 год). Тема научных исследований: право договоров.

Преподаватель в рамках Иностранной программы Гаагской академии международного права (Буэнос-Айрес, 1972 год). Тема исследования: право договоров.

Преподаватель региональных подготовительных курсов Организации Объединенных Наций для Латинской Америки, организованных ЮНИТАР (Каракас, 1973 год). Тема изучения: право договоров.

Преподаватель Института Ортега и Кассета Мадридского университета (1988/1989 год). Тема изучения: мирное разрешение международных споров.

Лектор по международному арбитражу на коллоквиуме, организованном Гаагской академией международного права, по теме: "Мирное разрешение международных споров в Европе: перспективы на будущее" (1990 год).

Лектор по вопросу о роли Совета Безопасности и Международного Суда в предотвращении обострения споров, Катарская конференция по международному праву (Доха, 1994 год).

Лектор по вопросу о функциях Международного Суда в системе Устава Организации Объединенных Наций на Конгрессе Организации Объединенных Наций по международному публичному праву (Нью-Йорк, 1995 год).

Профессор Гаагской академии международного права (1995 год). Предмет преподавания: вмешательство третьих сторон в процедуру рассмотрения дел Международным Судом.

Выездной лектор по вопросам международного права в ряде испанских университетов (Страна Басков, Севилья, Овьедо, Барселона, Мадридский университет Карлоса III и т.д.).

8. Другие публикации, касающиеся международных правовых вопросов или международных организаций

"L'Espagne et les organisations internationales: le statut international de l'Espagne après la deuxième guerre mondiale et ses conséquences sur sa participation aux activités des organisations internationales (1945-1956)", Annales Universitatis Saraviensis, vol. VI, fasc. 2/3/4, Saarbrücken, 1958.

"La participación de España en la organización de Europa", Política Internacional, vol. 35, Madrid, 1958.

"La noción jurídica de intervención en la comunidad internacional organizada", Estudios de Derecho Internacional en Homenaje al Profesor Barcia Trelles, Santiago de Compostela, 1958.

"Territorial sovereignty", Encyclopedia of Public International Law, Max Plank Institute, Heidelberg, 1983.

"Acquisition of Territory", Encyclopedia of Public International Law, Max Plank Institute, Heidelberg, 1983.

"Los órganos subsidiarios: Contribución al estudio de las estructuras de las organizaciones internacionales", Estudios en Honor del Profesor Antonio Truyol Serra, Madrid, 1986.

"Subsidiary organs of international organizations", the Hague Academy of International Law, Manuel sur les organisations internationales, The Hague, 1988.

"Succession d'Etats", UNESCO, Droit international. Bilan et perspectives, Paris, 1991.

"The uti possidetis juris principle in historical perspective" in Völkerrecht zwischen normativem Anspruch und politischer Realität, Festschrift für Karl Zemanek zum 65. Geburtstag, Dunker & Humblot, Berlin, 1994.
